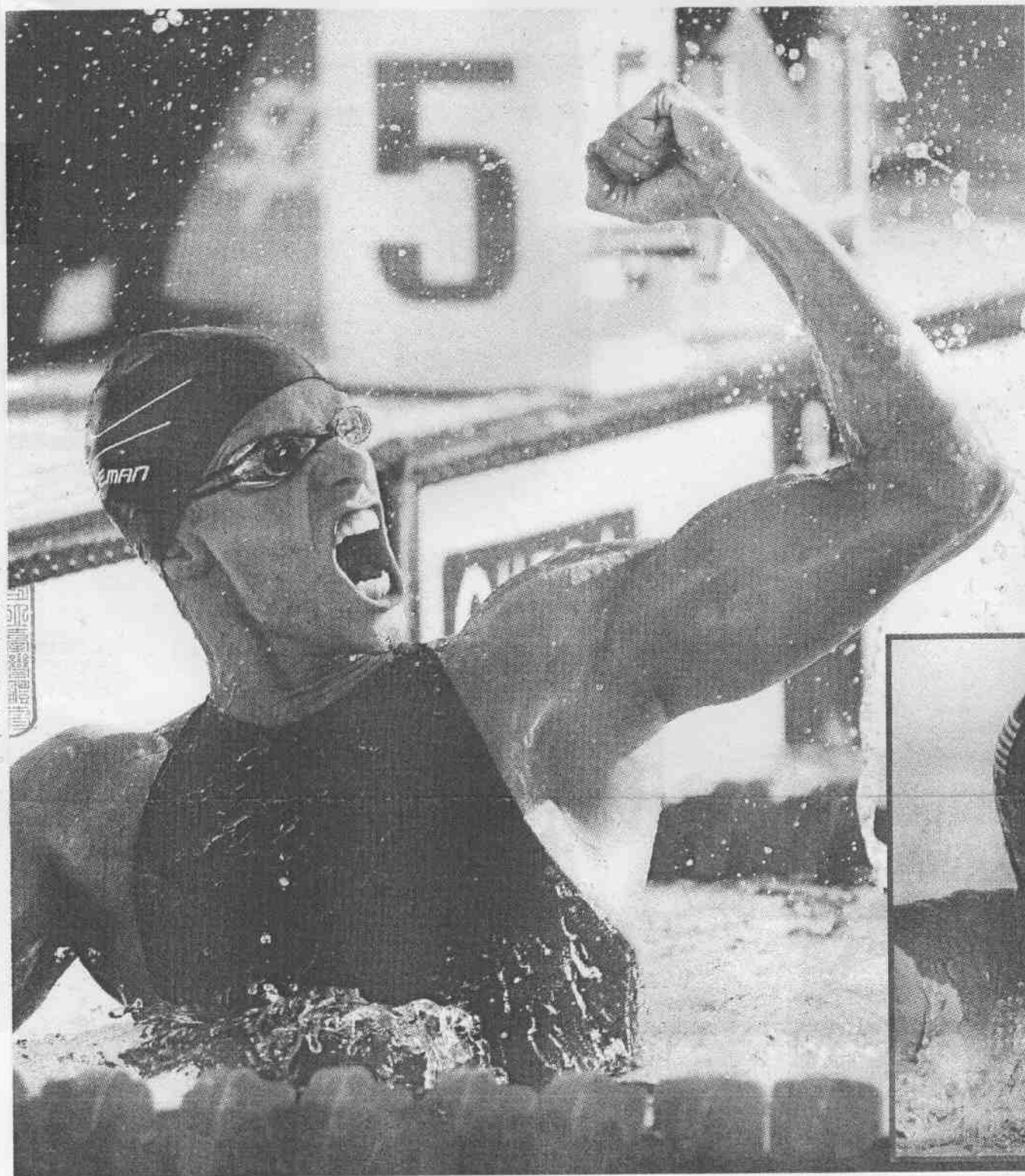


世界游泳賽

2 世界紀錄改寫

南非泳將蕭曼 50蝶再締新猷 美國女將潔西卡哈蒂 100蛙創佳績



【編譯林滄陳／綜合外電報導】在加拿大蒙特婁舉行的第11屆世界游泳錦標賽，單日游出兩項世界紀錄，其中南非25歲泳將蕭曼在男子50公尺蝶式決賽游出的22秒96，不但為南非贏得歷來第一面世泳賽金牌，也打破他24日創下的世界紀錄23秒01。

而美國18歲女將潔西卡哈蒂在女子100公尺蛙式準決賽中，游出1分06秒20，以快了0.17秒，也刷新世界紀錄。

競爭更激烈、更受矚目的，或許是男子200公尺自由式預

◀南非的蕭曼在世界游泳賽，再度刷新五十蝶世界紀錄，抵終點時振臂大叫致意。（美聯社）

↓美國18歲女將潔西卡哈蒂在一百蛙泳破水前進，創下世界紀錄。（路透）

賽，澳洲好手哈克特與美國名將菲爾普斯互別苗頭，都游進決賽，預料會有一場大對決。

在雅典奧運展現身手的蕭曼，再次證明他在男子蝶式傲人的實力，在24小時內兩度締造世界紀錄，如今是第一位在50蝶式游進23秒內的選手。

蕭曼說：「我真是喜出望外，沒想到自己會連續兩天游出世界紀錄。而成為第一位游進23秒內的人，更是讓人開心。」

男子100公尺及200公尺蛙式的世界紀錄保持人美國選手韓森，在雅典奧運大爆冷門，敗給日本名將北島康介之後終有機會報一箭之仇，在男子100公尺蛙式決賽游出59秒37，奪得金牌。北島康介以59秒53獲得銀牌。

韓森這一次面對北島，並未考慮是否游出世界紀錄，但有非贏不可的決心。他說：「去年夏天在萬眾矚目，自己又信心十足的情況下被北島擊敗。如今，在這一項重要比賽中，我們再度同場較勁，我想這是我的一次好機會，當然要奮力一搏。我很高興游出我今年最佳成績，贏得比賽，我的努力沒白費。」

菲爾普斯在男子400自被哈克特比下去，但已逐漸恢復美國第一泳將威風，在200自的預賽中，和哈克特互有領先。雖然預賽時成績略遜於哈克特，但在準決賽已游出今年最佳的1分46秒33。但決賽的成績才真下算數，因此26日的決戰備受期待。

菲爾普斯說：「我今天的感覺比在游400自時好許多。我將在200自決賽中全力以赴，證明自己的實力。」

